



Información que los Socios Pueden Usar para:

LA COBERTURA MEDICARE PARA RECETAS MÉDICAS Y OTROS PROGRAMAS FEDERALES QUE REQUIEREN INVESTIGACIÓN DE LOS RECURSOS ECONÓMICOS DEL SOLICITANTE

Nueva Cobertura Medicare para Recetas Médicas

Desde el 18 de julio del 2005

Ejemplo: Marta tiene ingresos cerca del nivel de pobreza. Ella califica para Medicaid, estampillas para comida y ayuda de vivienda HUD.

Marta tiene Medicare y obtiene \$798 al mes en Seguro Social. Su ingreso es muy alto para que ella califique para Medicaid en su estado. Ella debe gastar \$150 al mes en cuentas médicas para “reducir” su ingreso al límite de ingreso necesario por razones médicas y recibir cobertura Medicaid. La cobertura necesaria por razones médicas se determina en base mensual.

Marta recibe ayuda con sus cuentas de energía para el hogar a través del programa LIHEAP (por sus siglas en inglés). Su compañía de servicio público recibe los fondos directamente del programa estatal de asistencia con la energía. La asistencia con la energía para el hogar no se afecta por un cambio en su gasto médico, así que no cambia una vez que ella reciba ayuda adicional de Medicare.

Ella actualmente paga \$200 al mes en gastos directos de su bolsillo por sus recetas médicas, y \$50 cada mes por visitas a sus doctores para gastos médicos totales de \$250 al mes. Después de que gaste \$150 en gastos médicos, ella califica para Medicaid, que paga \$100 adicionales para sus gastos médicos. Ella también recibe \$10 al mes en estampillas para comida y ayuda de vivienda HUD que reduce su renta a \$191 al mes. Ella cuenta con \$467 al mes para pagar otros gastos ($\$798 - \$150 - \$191 + \$10 = \$467$).

Ya que Marta recibe Medicaid, ella automáticamente califica para la ayuda adicional para pagar los costos Medicare para recetas médicas (y no necesita solicitar ayuda adicional) para el año calendario 2006 completo, incluso si no califica para Medicaid meses después debido a que tiene gastos médicos más bajos.

Una vez que empiece a recibir la ayuda adicional de Medicare, ella no paga primas, no tiene deducible y paga solamente copagos pequeños por sus medicinas recetadas. Ella pagará un copago total por medicinas recetadas de \$9. Sumando sus visitas al doctor, sus gastos médicos totales son \$59. Sus cuentas médicas ya no son lo suficientemente altas como para que tenga Medicaid (ella no excede el límite de \$150 conforme a la obligación de pago). Ella continua recibiendo \$10 al mes en estampillas para comida. Sin embargo, debido a que sus cuentas por medicinas decayeron, sus beneficios HUD se ajustan y su renta cambia a \$219 ($\28 más que antes).

A pesar de que la ayuda que recibe de varias fuentes se ajusta, la ayuda adicional que ella reciba de Medicare aumenta su ingreso disponible. Ella ahora cuenta con \$530, disponibles para otros gastos, \$63 más al mes que ella tuvo antes de recibir la ayuda adicional ($\$798 - \$59 - \$219 + \$10 = \$530$).

Durante un mes en el 2006 cuando los gastos médicos de Marta por concepto de otras partidas que no sean medicinas recetadas sean altos, Medicaid estará disponible de nuevo para ella una vez que tenga gastos médicos de por lo menos \$150. Por ejemplo, si, además de los copagos totales para recetas médicas de \$9, ella tenga otros \$150 en gastos médicos, tales como visitas al doctor y cuidado dental, ella alcanzará su “obligación de pago” y calificará para Medicaid. Ella no habrá perdido su capacidad de depender del programa Medicaid en los meses en los que ella haya tenido cuentas médicas más altas.

	Sin Ayuda Adicional para Pagar los Costos Medicare para Recetas Médicas	Con Ayuda Adicional para Pagar los Costos Medicare para Recetas Médicas	Cambio
Ingreso y Asistencia No Médica			
Ingreso Mensual	\$798	\$798	Sin cambio
Beneficio Estampillas para comida*	\$10	\$10	Sin cambio
Ingreso Total Mensual de Marta/Asistencia	\$808	\$808	Sin cambio
Gastos y Asistencia con los Gastos			
Gastos Médicos			
Gastos de Medicinas de Marta	\$200	\$9	
Otras Cuentas Médicas	<u>+\$50</u>	<u>+\$50</u>	
Gastos Médicos Totales		\$250	\$59
Asistencia Medicaid	-\$100	\$0	
Gastos Directos del Bolsillo para cuidado médico	\$150	\$59	-\$91
¿Satisface el requisito de obligación de pago de \$150 para alcanzar el límite necesario por razones médicas y califica para Medicaid?		Sí	No
Gasto de Vivienda			
Renta por ayuda de vivienda HUD**	\$191	\$219	+\$28
Gastos de Marta	\$341	\$278	-\$63
Efectivo disponible para Marta para otros gastos	\$467	\$530	\$63 más en efectivo

* \$10 es el beneficio mínimo mensual en estampillas para comida para personas elegibles que viven solas.

** El pago de renta refleja la renta como un 30% del ingreso ajustado.

Existen programas para las personas con ingresos y recursos limitados que residen en Puerto Rico, las Islas Vírgenes Estadounidenses, Guam, Samoa Americana y las Islas Marianas del Norte. Para más información sobre los requisitos y normas del programa llame a su Oficina Estatal de Asistencia Médica, visite www.medicare.gov por Internet, o llame GRATIS al 1-800-633-422. Los usuarios de TTY deberán llamar al 1-877-486-2048.